

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 13 (1895)
Heft: 177

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:
(incl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 8, 2^{tes} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{tes} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements:
(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3.
Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung
regelmässig Mittwoch und Samstag
a. ends. Nach Bedürfnis erscheint
das Blatt auch an andern Tagen.

Redaktion und Administration
im schweizerischen Departement des Auswärtigen,
Abteilung Handel.

Rédaction et Administration
au Département fédéral des Affaires étrangères,
Division du commerce.

La feuille est expédiée
régulièrement les mercredi et samedi
soir; elle paraît en outre d'autres
jours suivant les besoins.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Register zum Schweiz. Handelsamtsblatt.

Wir bringen unsern geehrten Abonnenten hiemit zur Kenntnis, dass wir Ende dieser Woche mit der Versendung des Registers zu den im I. Semester 1895 erschienenen Nummern des «Schweizerischen Handelsamtsblattes» beginnen werden.

Diejenigen unserer Abonnenten, welche bis Ende der folgenden Woche nicht in den Besitz desselben gelangt sind, ersuchen wir, ihre Reklamationen unverzüglich bei der unterzeichneten Stelle anbringen zu wollen.

Administration.

Répertoire de la Feuille.

Nous informons MM. nos abonnés que l'expédition du répertoire pour le premier semestre 1895 se fera vers la fin de cette semaine.

Les intéressés auxquels cette publication ne serait pas encore parvenue à la fin de la semaine suivante, sont priés de vouloir bien nous la réclamer sans retard.

Administration.

Inhalt — Sommaire.

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Abhanden gekommener Werttite (Titre disparu). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Litterarisches und künstlerisches Eigentum. — Propriété littéraire et artistique. — Einlösung der Noten der „Caisse d'amortissement de la dette publique“ in Freiburg. — Remboursement des billets de la „Caisse d'amortissement de la dette publique“ à Fribourg.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

(B.-G. 281 und 282.)
Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährpflichtige beizugehen.

(L. P. 281 et 282.)
Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelquel titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les co-débiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Mittelland in Trogen. (1030)

Gemeinschuldner: Dahindten, Johann, Käser, in Gais, wohnhaft im Zung.

Datum der Konkurseröffnung: 4. Juli 1895.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 12. Juli 1895, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus zum Hirschen, in Gais.
Eingabefrist: Bis 10. August 1895.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Morges. (1042)

Failli: Bloch, Jonas, marchand de soldes, Grande-Rue, à Morges.
Date de l'ouverture de la faillite: 6 juillet 1895.
Première assemblée des créanciers: Jeudi, 18 juillet 1895, à 2 1/2 heures après-midi, à l'Hôtel-de-Ville de Morges.
Délai pour les productions: 10 août 1895.

Ct. de Vaud. Office des faillites d'Orbe. (1031)

Failli: Perriraz-Ravussin, Auguste, négociant et cafetier à Chavornay.
Date de l'ouverture de la faillite: 2 juillet 1895.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 19 juillet 1895, à 10 heures du matin, à l'Hôtel-de-Ville, à Orbe.
Délai pour les productions: 10 août 1895.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (1032)

Failli: Raviola-Secondo, négociant, 83, Rue du Parc, à La Chaux-de-Fonds.

Date de l'ouverture de la faillite: 19 juin 1895.

Première assemblée des créanciers: Lundi, 15 juillet 1895, à 9 heures du matin, à l'Hôtel-de-Ville, à La Chaux-de-Fonds.

Délai pour les productions: 10 août 1895.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V. (1033^a)

Gemeinschuldner: Weber u. Cie, Handlung in chemischen und pharmazeutischen Utensilien, Felsenstrasse 20, in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 126 vom 11. Mai 1895, pag. 531).

Anfechtungsfrist: Bis 20. Juli 1895.

Kt. Thurgau. Das Betreibungsamt Sulgen (1043)

im Auftrage des Konkursamtes Bischofszell.

Gemeinschuldner: Huber, J., Fabrikant, in Ennetach (S. H. A. B. Nr. 141 vom 29. Mai 1895, pag. 595).

Anfechtungsfrist: Bis 20. Juli 1895.

Ct. de Vaud. Office des faillites d'Yverdon. (1041)

Failli: Wagnière, Denis, à Yvonand.

Délai pour intenter l'action en opposition: 20 juillet 1895.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation.

(B.-G. 251.) (L. P. 251.)
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Berne. Office des faillites de Courtelary. (1034)

Failli: Meyrat-Brugger, Paul, négociant, à Tramelan-dessus (F. o. s. du c. du 16 février 1895, n^o 40, page 159; du 6 avril 1895, n^o 95, page 397; du 15 mai 1895, n^o 129, page 543 et du 26 juin 1895, n^o 164, page 692).

Délai pour intenter l'action en opposition: 20 juillet 1895.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (1035)

Failli: Liodet, A., fabricant de chocolat, 6, Cours de Rive, à Genève (F. o. s. du c. du 10 mars 1894, n^o 57, page 229; du 2 mai 1894, n^o 110, page 447; du 16 mai 1894, n^o 119, page 484; du 12 septembre 1894, n^o 203, page 832 et du 2 mars 1895, n^o 53, page 219).

Délai pour intenter l'action en opposition: 20 juillet 1895.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Bern. Konkursamt Signau in Langnau. (1039)

Gemeinschuldner: Leuenberger-Blaser, Friedrich, Tuchfabrikant, in Zollbrück (S. H. A. B. Nr. 247 vom 17. November 1894, pag. 1013; Nr. 136 vom 22. Mai 1895, pag. 573 und Nr. 144 vom 1. Juni 1895, pag. 607).

Datum der Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 1. August 1895. Ort, Tag und Stunde der II. Steigerung: Montag, den 12. August 1895, nachmittags von 2 Uhr an, im Gasthof zum «Rössli» in Zollbrück.

Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaft: Eine Besetzung im Bomattschachen bei Zollbrück, Gemeinde Lauperswyl, enthaltend:

- Ein Wohnhaus mit Bescheuerung und Stallung, Tuchfabrikationsgebäude und Turbinenanlage, nebst dazu dienenden Transmissionen, für Fr. 24,800 brandversichert.
 - Ein Stück Land von ca. 3 Jucharten = 108 Aren. Schätzungssumme Fr. 23,200. —
- Höchstes Angebot der I. Steigerung 15,000 Fr.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.

(B.-G. 304.) (L. P. 304.)
Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Fribourg. Tribunal [I instance]: (1036)

Président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle.

Débitrice: Dalloz, Esther, modiste; à Bulle (F. o. s. du c. du 4 mai 1895, n^o 119, page 501 et du 19 juin 1895, n^o 158, page 667).

Jour, heure et lieu de l'audience: Lundi, 15 juillet 1895, à 9 heures du jour, salle du tribunal, au château de Bulle.

Ct. de Vaud. Tribunal (1^{re} instance): (1037)
Président du Tribunal de Lausanne.
Débitrice: Martin, Alice, modiste, Rue Haldimann, Lausanne (F. o. s. du c. du 8 mai 1895, n° 123, page 520).
Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi, 17 juillet 1895, à 3 heures après-midi, à l'Évêché, Lausanne.

Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel. (1038)
Steigerungs-Publikation.

Gemeinschuldner: Henchelin-Boedecker, Eduard, Droguerie- und Materialwarenhändler, Inhaber der Firma «Ed. Henchelin».
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Den 10. Juli 1895, vormittags 11 Uhr, in Nr. 60, Spalenberg.
Verzeichniss der zu versteigernden Sachen: Droguen, Materialwaren, Li-queurs, Mineralwasser, Ladenutensilien, etc., etc.

Kt. Graubünden. Gerichtsausschuss Küblis. (1040)
Bestätigung des Nachlassvertrages und Widerruf des Konkurses.

Der Nachlassvertrag des Gemeinschuldners Lemm, Christian, sel. in Saas, wurde unterm 29. Juni a. c. bestätigt. Es wird der s. Z. über den genannten Gemeinschuldner verhängte Konkurs in der Folge widerrufen und der genannte Christian Lemm sel. in seine eheworigen Ehren und Rechte rehabilitiert.

Conters, den 3. Juli 1895.

Für den Kreisgerichtsausschuss Küblis, das Konkursgericht.
Der Amtslandamman: **A. Egli.**

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

II. Publikation.

Wilhelm Pfähler, Apotheker in Schaffhausen, stellt hierorts das Gesuch um Amortisation einer ihm abhanden gekommenen Lebensversicherungs-police der schweiz. Rentenanstalt in Zürich D. Nr. 42,268 vom 13. Dezember 1872 über Fr. 10,000.

Infolge sachbezoglicher Schlussnahme des Bezirksgerichts vom 18. Juni 1894 ergeht hiemit in Anwendung von Art. 846 ff. O.-R. an alle diejenigen, welche berechtigten Anspruch an genannte Police glauben erheben zu können, die Aufforderung, solche innerhalb Frist von drei Jahren vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, hierorts unter Vorlage der Police geltend zu machen unter dem Androhen, dass im Unterlassungsfalle die angebehrte Amortisation ausgesprochen würde.

Schaffhausen, 9. Juli 1894.

(W. 67) Die Kanzlei des Bezirks-Gerichts: **R. Tanner.**

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Union Assekuranz-Societät London.

Die untenstehenden Rechtsdomizile werden verzeichnet:

Für den Kanton Luzern bei den Herren **Frey-Blankart & Sohn**, Luzern;
» » » **Glarus** bei Herrn **J. von Alexander Spelty**, Netstal;
» » » **Freiburg** bei Herrn **Jacques Villiger**, Freiburg;
» » » **Graubünden** bei Herrn **Hans Alder**, Chur;
» » » **Tessin** bei Herrn **Bernardo Santini**, Lugano.

Die bisherigen Rechtsdomizile erlöschen dagegen.

Bern, den 8. Juli 1895.

(D. 69) Der Generalbevollmächtigte: **W. M. van Otterloo.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1895. 6. Juli. Die Firma **Frau L. Mathis-Schmid** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 20 vom 26. Januar 1895, pag. 80) ändert die Natur ihres Geschäftes ab in Schreinerei- und Zimmergeschäft und das Geschäftslokal befindet sich heute Quellenstrasse z. Bierhof.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Bremgarten.

1895. 8. Juli. Die Firma **J. Breitschmid** in Wohlen (S. H. A. B. Nr. 63 vom 21. März 1891, pag. 261) ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen. Inhaber der Firma **M. Breitschmid** in Wohlen, welche die Aktiven und Passiven der erstern übernimmt, ist Martin Breitschmid von und in Wohlen. Natur des Geschäftes: Strohfärberei.

Bezirk Kulm.

6. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Frey & Cie.** in Schöftland (S. H. A. B. Nr. 77 vom 30. März 1894, pag. 309) hat sich aufgelöst. Die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

Bezirk Laufenburg.

6. Juli. Unter dem Namen **Landwirtschaftliche Genossenschaft Frick und Umgebung** bildet sich auf unbestimmte Zeitdauer, mit Sitz in Frick, eine Genossenschaft, welche unter Ausschluss direkten Geschäftsgewinnes im allgemeinen die Förderung des landwirtschaftlichen Betriebes bezweckt. Die Statuten sind am 13. Mai 1895 festgestellt worden. Einwohner der Gemeinde Frick und Umgebung, welche volljährig, beziehungsweise gesetzlich vertreten sind und die bürgerlichen Ehrenrechte besitzen, erlangen die Mitgliedschaft durch Aufnahmebeschluss der Genossenschaftsversammlung, nach vorausgegangener schriftlicher Anmeldung und mit dem

Zeitpunkt eigenhändiger Unterschrift der Statuten. Allfällige Eintrittsgelder und Jahresbeiträge werden durch die Generalversammlung festgesetzt. Die Mitgliedschaft und damit jeder Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen erlischt infolge Austritts, Todes, Ausschlusses oder Verlusts des Aktivbürgerrechts. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Organe der Genossenschaft sind: Die Genossenschaftsversammlung, der Vorstand und die Rechnungscommission. Der Vorstand, aus fünf Mitgliedern bestehend, vertritt die Genossenschaft Dritten gegenüber gerichtlich und aussergerichtlich; namens desselben führen der Präsident oder sein Stellvertreter mit dem Aktuar kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: August Hollinger, Präsident; Ludwig Erb, Vizepräsident, beide von und in Frick; Joh. Friedrich Wullschleger von Vordemwald, in Frick, Aktuar und Kassier; Adolf Keller, und Wilhelm Schilling, Beisitzer, beide von und in Frick.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1895. 6. Juli. Die Firma **Salomon Picard** in Amlikon (S. H. A. B. Nr. 176 vom 26. August 1891, pag. 716) ist infolge Wegzugs erloschen.

6. Juli. Gottlieb Meyerhans von Griessenberg, wohnhaft in Weinfelden, und David Klauber von New York, wohnhaft in St. Gallen, haben unter der Firma **Meyerhans & Klauber** in Weinfelden eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. November 1894 ihren Anfang genommen hat. Schiffstickerie Weinfelden.

6. Juli. Gottlieb Meyerhans von Griessenberg, wohnhaft in Weinfelden, David Klauber von New York, wohnhaft in St. Gallen, und Joseph Schmucki von Ernetsweil (St. Gallen), wohnhaft in Buch, haben unter der Firma **Meyerhans, Klauber & Schmucki** in Buch-Happersweil bei Erlen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1895 ihren Anfang genommen hat. Schiffstickerie in Buch bei Erlen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cossonay.

1895. 6. juillet. Louis Jousson de l'Isle, domicilié à Penthalaz, fait inscrire qu'il est le chef de la raison de commerce **Louis Jousson**, à Penthalaz. Genre de commerce: Lait, beurre, fromage, porcs.

Bureau de Lausanne.

5 juillet. La raison **G. Villaret**, à Lausanne, pensionnat de jeunes filles, Campagne le Verger (F. o. s. du c. du 5 avril 1894, n° 83, page 333), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

5 juillet. La raison **Ls Desplaud**, à Lausanne, Pension Victoria (F. o. s. du c. du 3 juillet 1883, n° 99, page 793), est radiée ensuite de remise de l'établissement.

5 juillet. La société en nom collectif **Rüttimann & Rathgeb**, à Lausanne, draperie et nouveautés (F. o. s. du c. du 9 septembre 1890, n° 130, page 661), est dissoute dès le 30 juin écoulé et la raison sociale radiée.

5 juillet. Le chef de la maison **J. Rathgeb-Moulin**, à Lausanne, est Jacques Rathgeb-Moulin, de Dietlikon (Zurich), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Draperie et nouveautés. Magasin: 20, Rue de Bourg.

5 juillet. Le chef de la maison **Charles Gleyre**, à Crissier, est Charles Gleyre de Chevilly et Cossonay, domicilié à Crissier. Genre de commerce: Exploitation de l'auberge communale de Crissier.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1895. 5 juillet. Ensuite de la démission de Louis-Walther Bülmann de Thoune, à La Chaux-de-Fonds, comme caissier-gérant de la société anonyme **Boulangerie Populaire de La Chaux-de-Fonds**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 7 février 1895, n° 31, page 124), la signature sociale à lui conférée a cessé de déployer ses effets.

5 juillet. La **Société morave de La Chaux-de-Fonds**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 13 juillet 1883, n° 103, page 287), a nommé président, en remplacement de Fritz Perret, décédé, Albert-Jean Theile, qui signera collectivement avec le secrétaire Auguste Brindeau, pasteur, au nom de la société.

Bureau de Neuchâtel.

6 juillet. La raison de commerce **Ed. Vielle**, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 17 juillet 1886, n° 69, page 481), a cessé d'exister ensuite du décès de son chef.

Le chef de la maison **V^{ve} Edouard Vielle**, à Neuchâtel, est Edmée-Elisabeth, née Lebeau, veuve de Eugène-Edouard-Léon Vielle, de Neuchâtel, y domiciliée, laquelle reprend l'actif et le passif de l'ancienne maison «Ed. Vielle». Genre de commerce: Vins et spiritueux. Bureaux: 27, Rue de l'Industrie.

Genf — Genève — Ginevra

1895. 5 juillet. Le chef de la maison **Ernest Parchet**, à Genève, commencée le 1^{er} juillet 1895, est Ernest-Albert Parchet de Viuz-en-Sallaz (Haute-Savoie), domicilié à Genève. Genre d'affaires: Exploitation d'un bazar, à l'enseigne «Bazar central». Locaux: 4, Place de Hollande, et 2, Rue Diday.

5 juillet. Le chef de la maison **Ch. Baatard**, à Plainpalais, est Charles-André Baatard de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Entreprises de parcs et jardins, travaux publics et terrassements. Bureau: 10, Rue de Carouge.

Statistische Uebersicht über die Wocheasituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. - Chiffres en milliers de francs.)

	Aktive Zirkulation Circulation a ⁺	Totale Baarreservath Encaisse totale	Überschüssige Zirkulation Circul. non souv.	Verfügb. Baarreservath Encaisse dispon.
1894.				
Durchschnitt - Moyenne	158,719	92,492	66,227	23,978
Maxima	175,111	99,755	81,048	28,777
Minima	147,697	89,314	55,156	19,681
1895.				
I. Semester. — 1^{er} semestre.				
Durchschnitt - Moyenne	162,716	94,224	68,492	24,219
Maxima	172,495	98,417	80,442	29,325
Minima	154,264	91,646	58,294	19,550
III. Quartal — 3^e trimestre.				
6 Juli - 6 juillet	171,051	92,446	78,605	20,268

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 6. Juli 1895.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 6 juillet 1895.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Baarschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses		Uebrige Kassabestände Autres valeurs en caisse		Total	
		Emission	Circulation	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen . . .	12,000,000	11,973,400	4,789,360	2,088,426	15	307,900	80,164	07	7,215,850	22
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal . . .	2,000,000	1,978,200	791,280	279,664	30	90,350	10,327	35	1,171,621	65
3	Kantonalbank von Bern, Bern	15,000,000	14,509,450	5,808,780	2,777,764	—	1,578,900	113,126	64	10,268,570	64
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	2,000,000	1,975,150	790,060	111,444	—	88,050	162,439	17	1,151,938	17
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	13,500,000	13,340,800	5,336,320	1,018,866	30	417,750	4,629	47	6,777,565	77
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	689,150	689,150	275,660	56,240	—	10,100	2,124	90	344,124	90
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	1,500,000	1,480,750	592,306	310,938	51	201,100	47,103	95	1,151,442	46
8	Aargauische Bank, Aarau	4,000,000	3,941,650	1,576,660	693,108	31	279,900	304,128	57	2,853,696	58
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	1,000,000	952,850	381,140	81,354	04	195,900	72,760	06	781,154	10
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,000,000	1,963,100	785,240	173,541	80	41,600	40,551	86	1,040,938	16
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	998,350	397,940	269,225	80	75,350	52,239	50	824,205	30
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	4,000,000	3,945,250	1,573,100	574,379	15	171,100	21,972	89	2,846,052	04
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,000,000	2,935,900	1,174,360	463,025	—	269,200	9,489	77	1,921,074	77
14	Banque du Commerce, Genève	24,000,000	23,220,550	9,288,220	1,277,531	60	295,900	48,036	70	10,909,738	30
15	Appenzel A./Rh. Kantonalbank, Herisau . . .	3,000,000	2,964,200	1,185,630	254,956	84	99,900	39,569	72	1,580,405	56
17	Bank in Basel, Basel	23,000,000	22,266,000	8,906,400	2,073,270	—	1,345,700	15,442	59	12,340,812	59
18	Bank in Luzern, Luzern	4,000,000	3,951,000	1,580,400	277,479	95	158,650	100,845	41	2,117,375	36
19	Banque de Genève, Genève	5,000,000	4,887,400	1,954,960	201,750	80	260,500	53,127	85	2,470,338	15
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	24,000,000	22,622,650	9,049,060	4,844,578	71	516,150	273,577	17	14,223,365	88
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	2,500,000	2,461,350	984,540	192,169	64	84,100	59,725	59	1,320,535	23
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg . .	1,000,000	964,250	385,700	133,115	—	106,950	5,779	40	636,544	40
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	10,000,000	9,233,400	3,693,360	862,619	73	264,800	80,161	53	4,900,941	26
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf . . .	1,500,000	1,477,350	590,940	97,060	—	8,050	9,109	42	705,159	42
28	Kant. Spar- und Leihkasse von Nidw., Stans	1,000,000	982,700	393,080	65,685	—	11,450	2,539	79	472,754	79
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	6,000,000	5,842,250	2,336,900	159,380	98	739,550	10,812	23	3,247,143	21
31	Banque commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	4,200,000	4,081,550	1,632,820	97,996	60	655,750	77,673	88	2,463,440	48
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	1,500,000	1,461,750	584,700	157,264	66	174,800	25,404	81	942,169	47
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	1,500,000	1,483,350	595,340	159,380	—	26,750	12,781	40	785,751	40
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,000,000	3,967,250	1,586,900	473,050	98	502,600	29,433	13	2,596,884	11
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	966,900	386,760	47,640	—	7,200	871	54	442,471	54
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,000,000	1,960,750	784,300	136,651	—	24,700	6,982	03	952,638	03
37	Credito Ticinese, Locarno	1,614,400	1,574,550	629,820	93,330	—	84,050	48,654	66	855,854	66
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg . . .	2,500,000	2,400,150	960,060	198,745	—	239,450	10,129	92	1,408,384	92
39	Zuger Kantonalbank, Zug	1,000,000	991,250	396,500	66,340	—	64,650	5,309	53	532,799	53
	Stand am 29. Juni 1895	186,003,550	180,444,600	72,177,840	20,267,922	85	9,393,750	1,867,365	50	108,706,878	53
	Etat au 29 juin	185,647,400	181,232,350	72,492,940	19,549,530	—	8,747,200	2,336,635	96	103,126,805	96
		+ 356,150	- 787,750	- 315,100	+ 717,392	85	+ 646,550	- 469,270	46	+ 580,572	89

* Wovon in	Fr. 1000	Fr. 13,415,000	Angewiesene Circulation	Fr. 180,444,600. —	Noten in Händen Dritter	Fr. 171,050,850. —	Gold - Or	Fr. 82,506,927. 85
Abschnitten von	" 500	" 24,132,500	Circulation assignée		Billets en mains de tiers		Silber - Argent	" 9,938,835. —
Dont en	" 100	" 100,418,400	Noten in Kassen der Banken	" 9,393,750. —	Gesetzliche Baarschaft . .	" 92,445,762. 85		
copures de	" 50	" 42,478,700	Billets chez les banques		Espèces légales en caisse		Gesetzliche Baarschaft . .	Fr. 92,445,762. 85
		Fr. 180,444,600	Noten in Händen Dritter	Fr. 171,050,850. —	Ungedeckte Circulation . .	Fr. 73,605,087. 15	Kassais métalliques . . .	
			Billets en mains de tiers		Circulation non couverte			
	Stand am 29. Juni 1895		Fr. 172,485,150. —		Fr. 80,442,680. —		Fr. 92,042,470. —	
	Etat au 29 juin							

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 6. Juli 1895. — Du 6 juillet 1895.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi				Total			
			Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Checks, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois Schweizer Wechsel Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel Effets sur l'étranger		Lombard-Wechsel Avances sur nantissement	Schwed. Staatskassascheine, Obligationen und Coupons Bons de caisse d'états suisses, obligations desdits états et leurs coupons	
5	Bank in St. Gallen	13,500,000	417,750	—	6,247,140. 59	139,281. 65	2,985,550. —	—	—	9,789,722. 24
14	Banque du Commerce à Genève	24,000,000	295,900	9,000. —	10,702,993. 10	901,789. 85	4,386,500. —	600,000. —	—	16,896,182. 95
17	Bank in Basel	23,000,000	1,845,700	—	9,782,558. 27	564,286. 06	10,137,950. —	—	—	21,830,494. 33
19	Banque de Genève	5,000,000	260,500	—	10,006,505. 85	64,282. 25	1,067,951. —	497,610. —	—	11,896,849. 10
31	Banque commerciale neuchâteloise	4,200,000	655,750	—	4,551,808. 68	34,188. 15	529,970. —	—	—	5,771,714. 83
	Stand am 29. Juni 1895	69,700,000	2,975,600	9,000. —	41,291,006. 49	1,703,825. 96	19,107,921. —	1,097,610. —	—	66,184,963. 45
	Etat au 29 juin	69,700,000	2,300,350	689,973. 15	42,087,421. 44	2,157,121. 61	19,445,298. 60	1,097,610. —	—	67,777,774. 80
			+ 675,250	- 680,973. 15	- 796,414. 95	- 453,295. 65	- 337,377. 60	—	—	- 1,592,811. 35

Aktiven — Actif

Passiven — Passif

Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Baarschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes Couverture des billets sviv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Noten-Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden Engagements sur effets de change	Total
14	Banque du Commerce à Genève	10,563,801. 60	16,896,182. 95	1,777,708. 20	29,239,692. 75	23,220,550	3,767,513. 75	—	26,988,063. 75
17	Bank in Basel	10,979,670. —	21,830,494. 33	1,259,080. 08	34,069,244. 41	22,266,000	6,306,937. 43	—	28,572,937. 43
19	Banque de Genève	2,156,710. 30	11,896,849. 10	—	14,053,559. 40	4,887,400	317,676. 40	—	5,205,076. 40
31	Banque commerciale neuchâteloise	1,780,016. 60	5,771,714. 83	12,844. 97	7,514,576. 40	4,051,550	569,325. 97	—	4,650,875. 97
	Stand am 29. Juni 1895	31,787,384. 80	66,184,963. 45	3,521,651. 64	101,493,999. 89	67,796,300	12,114,207. 03	10,000. —	79,920,507. 03
	Etat au 29 juin	31,885,022. 05	67,777,774. 80	4,712,782. 07	103,875,578. 92	68,265,000	13,543,426. 76	24,000. —	81,832,426. 76
		+ 402,362. 75	- 1,592,811. 35	- 1,191,130. 43	- 2,381,579. 03	- 468,700	- 1,429,219. 73	- 14,000. —	- 1,911,919. 73

† Ohne Fr. 5,715. 10 Scheidemünzen und nicht tarifirte fremde Münzen — † Sans fr. 5,715. 10 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

6. Juli 1895. — Offizieller Diskontsatz Schweizerischer Emissionsbanken: 3 %, gültig seit 15. April 1895.

6 juillet 1895. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 3 %, valable depuis le 15 avril 1895.

Litterarisches und künstlerisches Eigentum.

Propriété littéraire et artistique.

Vom 1. April bis 30. Juni 1895 vollzogene Eintragungen.
Enregistrements effectués du 1^{er} avril au 30 juin 1895.

a. Obligatorische Eintragungen. — a. Enregistrements obligatoires.

- Nr. 452. **Statistisches Jahrbuch der Schweiz** (Lexikonformat), 4. Jahrgang, vom eidg. statistischen Bureau in Bern. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 3. Januar 1895.
- Nr. 453. **Bundesrats-Tableau 1895** (Plakatformat), in Holzschnitt vom Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst am 16. Januar 1895 vom Art. Institut Orell Füssli herausgegeben.
- Nr. 454. **Adressbuch der Stadt Zürich für 1895** (Format in 8^o), vom Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst am 17. Januar 1895 vom Art. Institut Orell Füssli herausgegeben.
- Nr. 455. **Schweizerisches Ortschaftenverzeichnis**, Lieferungen 9 und 10 in Lexikonformat, vom eidg. statistischen Bureau in Bern. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 9. Februar 1895.
- Nr. 456. **Sammlung schweizerischer Gesetze**, Nr. 21—24 und 31—34, 2 Broschüren in 8^o, vom eidg. landwirtschaftl. Departement in Bern. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 12. Februar 1895.
- Nr. 457. **Europäische Wanderbilder**, 2 illustrierte Monographien, Nr. 233 und 234, in 8^o, vom Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst am 20. März 1895 vom Art. Institut Orell Füssli herausgegeben.
- Nr. 458. **6 photographies de la Suisse Romande** (format 18/26 cm), par Charnaux frères & C^{ie}, à Genève; y publiées le 26 février 1895 et déposées par les mêmes.
- Nr. 459. **3 photographies de la Suisse Romande** (format carte-album), par Charnaux frères & C^{ie}, à Genève; y publiées le 26 février 1895 et déposées par les mêmes.
- Nr. 460. **Dictionnaire des bureaux de poste**, un volume (format gr. in 4^o) contenant la nomenclature des bureaux de poste du monde, par le Bureau international de l'Union postale universelle à Berne; y publié le 30 mars 1895 et déposé par ledit Bureau international.
- Nr. 461. **49 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus England** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 21. März 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 462. **42 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus England** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 1. April 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 463. **5 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus Palästina** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 20. April 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 464. **13 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus den Rheinlanden** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 23. April 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 465. **9 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus Italien** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 1. Mai 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 466. **5 farbige Photographien, genannt Photochrome: vom Stanserhorn** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 24. Mai 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 467. **9 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus Palästina** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 1. Juni 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 468. **10 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus Italien** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 4. Juni 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 469. **21 farbige Photographien, genannt Photochrome: aus Nord-Deutschland** (Format 16/22 cm), von «Photochrom» in Zürich; daselbst am 5. Juni 1895 von «Photochrom» herausgegeben.
- Nr. 470. **8 Photographien von Schaffhausen und Umgebung** (Format 18 1/2/25 cm), von C. Koch in Schaffhausen; daselbst erschienen am 1. Mai 1895, von C. Koch herausgegeben und deponiert.

b. Fakultative Eintragungen. — b. Enregistrements facultatifs.

- Nr. 607. **103 Rezepte englischer Puddings und Cakes**, eine Broschüre kl. 8^o, von Anna Rieter in Zürich. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 11. Januar 1895.
- Nr. 608. **Das Wirtschaftswesen der Stadt Luzern**, eine Broschüre in 8^o, von E. Guyer-Freuler in Zürich. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 8. Februar 1895.
- Nr. 609. **U. Grobs Jahrbuch des Unterrichtswesens der Schweiz**, 7. Jahrgang, von Dr. Albert Huber in Zürich. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 20. Februar 1895.
- Nr. 610. **Das Eisenbahn-Verkehrswesen**, eine Broschüre in 8^o, von L.-E. Trommer in Castagnola. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 28. Februar 1895.
- Nr. 611. **Die Proportionen des menschlichen Körpers**, 6. und 7. Heft in folio, von C. Fenner in Zürich. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 11. März 1895.
- Nr. 612. **32 Vorlagen für Pferdekonstruktions-Zeichnen**, Lieferungen 3—6, in 4^o, von Louis Braun in München. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 18. März 1895.
- Nr. 613. **Neue Irrwege der Schweiz. Eisenbahnpolitik**, Schweizer-Zeitfragen, Heft 26 in 8^o, von Dr. Eugen Curti in Zürich. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 26. März 1895.
- Nr. 614. **Rechnungsbüchlein für Elementarschulen**, in 8^o, von H. Maag in Zürich. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 30. März 1895.
- Nr. 615. **Sérénade à Colombine**, morceau à 2 mains pour piano (format raisin) par A. Giroud, à Lausanne; y publié par Corbaz & C^{ie}, à Lausanne et déposé par les mêmes.
- Nr. 616. **Prospectus** par R. Gyax, à St-Imier. Publié à Bâle le 6 avril 1895 par R. Gyax et déposé par le même.
- Nr. 617. **Les grandes Alpes. Le massif de la Bernina**, ein Band illustriert (Breit Folio-Format), von Dr. A. Lorria in Wien und E.-A. Martel in Paris. Eigentümer und Verleger: Art. Institut Orell Füssli in Zürich; daselbst erschienen den 9. April 1895.

- Nr. 618. **Anatomie normale du corps humain**, atlas composé de 16 planches en chromolithographie, avec brochure explicative, par Sigismond Laskowski, à Genève; y publié le 10 décembre 1894 et déposé par le même.
- Nr. 619. **La protection de la propriété immatérielle en Suisse**, un volume in 16^o, par Jules Gfeller, à Berne. Editeur: F. Payot, à Lausanne; y publié le 1^{er} mai 1895.
- Nr. 620. **Waren-Verzeichnis**, eine Broschüre kl. in 8^o, von F. Lüdy & C^{ie} in Burgdorf; daselbst erschienen den 20. Februar 1895, von F. Lüdy & C^{ie} herausgegeben und deponiert.
- Nr. 621. **Affiche** en lithographie concernant le règlement du jeu du jass, par J.-N. Ramstein et L. Philipona, à Fribourg; y publiée le 26 avril 1895 par J.-N. Ramstein et L. Philipona.
- Nr. 622. **Die praktische Milchprüfung**, ein Band in 8^o, illustriert, von Dr. N. Gerber in Zürich. Eigentümer und Verleger: K.-J. Wyss in Bern; daselbst herausgegeben den 22. Mai 1895, von K.-J. Wyss deponiert.
- Nr. 623. **Samariterdienst mit besonderer Berücksichtigung der Verhältnisse im Hochgebirge**, 50 Cartons mit farbigen Figuren (Format 50/65 cm). Eigentümer und Urheber: Dr. O. Berohard in Samaden; Verleger: S. Tanner in Samaden; daselbst im Februar 1894 herausgegeben.
- Nr. 624. **Die Tollgruppe** in Bronze, von Richard Kissing in Zürich; daselbst herausgegeben im April 1892, von Richard Kissing in photographischer Reproduktion deponiert.
- Nr. 625. **Guide illustré de Zermatt**, par A. Perret, à Vevey. Editeur: Bureau international d'édition et de publicité à Vevey; y publié le 13 juin 1895 et déposé par le propriétaire A. Perret.
- Nr. 626. **Abnormal Woman**, étude sociologique et scientifique en un volume in 16^o, par A. Mac Donald, à Washington; y publié le 15 mai 1895 et déposé par A. Mac Donald.
- Nr. 627. **6 chromolithographies: oiseaux et paysages** (format 20/31 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en août 1890 et déposées par les mêmes.
- Nr. 628. **Demi-teintes, 4 chromolithographies: paysages** (format 30 1/2/46 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en octobre 1890 et déposées par F. Coulin & C^{ie}.
- Nr. 629. **Croquis et souvenirs, 12 chromolithographies: paysages et fleurs, I^{re} série**, (format 11/23 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en décembre 1890 et déposées par F. Coulin & C^{ie}.
- Nr. 630. **Album pour autographes, de 12 feuillets en chromolithographies** (format 18/25 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publié en janvier 1892 et déposé par F. Coulin & C^{ie}.
- Nr. 631. **Les saisons, 4 chromolithographies: paysages** (format 25/76 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en mars 1892 et déposées par les mêmes.
- Nr. 632. **Grisailles, album de 8 feuillets en chromolithographies** (format 13/21 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publié en octobre 1892 et déposé par les mêmes.
- Nr. 633. **„Pensées“, album de 7 feuillets en chromolithographies** (format 10 1/2/24 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publié en octobre 1892 et déposé par les mêmes.
- Nr. 634. **„Dans le bleu“, album de 10 feuillets en chromolithographies** (format 12/23 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publié en octobre 1892 et déposé par les mêmes.
- Nr. 635. **„Croquis et souvenirs“, 12 chromolithographies: paysages et fleurs, II série** (format 11/23 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en octobre 1892 et déposées par les mêmes.
- Nr. 636. **8 aquarelles en chromolithographies: paysages, I série** (format 12/36 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en décembre 1892 et déposées par les mêmes.
- Nr. 637. **„Sous bois“, 8 chromolithographies: paysages** (format 22 1/2/28 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en novembre 1893 et déposées par les mêmes.
- Nr. 638. **8 aquarelles en chromolithographies: paysages, II série** (format 21/33 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en octobre 1894 et déposées par les mêmes.
- Nr. 639. **4 aquarelles en chromolithographies: paysages, III série** (format 29/43 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publiées en novembre 1894 et déposées par les mêmes.
- Nr. 640. **Calendrier avec musique, de 9 feuillets en chromolithographies** (format 18/23 cm), par M^{lle} S. de Niederhausern, à Genève. Propriétaires et éditeurs: F. Coulin & C^{ie}, à Genève; y publié en juin 1895 et déposé par les mêmes.

Einlösung der Noten der „Caisse d'amortissement de la dette publique“ in Freiburg.

Nachdem die «Banque de l'Etat de Fribourg» den Gegenwert der pro 30. Juni 1895 noch ausstehenden Noten der Caisse d'amortissement de la dette publique in Freiburg der Eidg. Staatskasse einbezahlt hat, bringen wir hiemit in Erinnerung, dass die Noten der letztern gemäss Artikel 36 des Banknotengesetzes von nun an nur noch von der Eidg. Staatskasse eingelöst werden.

(V. 27^a)

Bern, den 1. Juli 1895.

Eidg. Finanzdepartement.

Remboursement des billets de la „Caisse d'amortissement de la dette publique“ à Fribourg.

La «Banque de l'Etat de Fribourg» ayant versé à la Caisse fédérale le contrevalet des billets encore en circulation au 30 juin 1895, de la Caisse d'amortissement de la dette publique à Fribourg, nous rappelons par la présente que les billets de cette dernière ne seront remboursés dès ce jour que par la Caisse fédérale, conformément à l'article 36 de la loi sur les billets de banque.

(V. 28^a)Berne, le 1^{er} juillet 1895.

Département fédéral des finances.